



**QORTI CIVILI  
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF  
LINO FARRUGIA SACCO**

Seduta ta' I-24 ta' Gunju, 2008

Rikors Numru. 1205/2005

Anthony Frendo bhala eredi ta' Michael Frendo  
vs  
Kummissarju tat-Taxxi Interni

Il-Qorti,

**A. RIKORS:**

Rat ir-rikors ta' Anthony Frendo wara l-ittra ufficiali datata 22 ta' Novembru 2005 mibghuta mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni lil Anthony Frendo bhala eredi ta' Michael Frendo li bih espona:

1. Illi huwa gie notifikat bl-ittra ufficiali datata 22 ta' Novembru 2005 mibghuta mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni lilu bhala eredi ta' Michael Frendo li permezz tagħha l-Kummissarju tat-Taxxi Interni talab lil Anthony Frendo sabiex iħallas is-somma ta' sebat elef, seba' mijha sebgha u tletin Liri Maltin (Lm7,737) fi hlas lura ta' taxxa fuq id-dhul jew taxxa provvistorja għas-snin ta' stima 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994 u

1995 skond avviz mehmuz li gie immarkat bhala Dokument ittra A u gie mtenni wkoll li billi naqas milli jhallas l-ammont dovut minkejja tali talba ghal hlas, kopja ta' liema giet annessa mar-rikors u immarkata bhala Dokument ittra B, huwa gie mwissi li jekk kien ser jonqos milli jhallas tali ammont il-Kummissarju tat-Taxxi Interni kien sejjer jiprocedi ghall-ezekuzzjoni tat-titolu ezekuttiv ottjenut ai termini ta' l-artikolu 40 tal-Kapitolu 372 tal-Ligijiet ta' Malta.

2. Illi l-ittra ufficiali hawn fuq imsemmija hija nulla u bla effett stante li ma tirrispettax il-vot tassattiv ta' l-artikolu 174(2)(b) tal-Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta.

3. Illi minghajr hsara ghas-suespost, tali procedura ta' ittra ufficiali bid-dikjarazzjoni annessa kif diretta kontra tar-rikorrent fil-kapacita ta' eredi ta' Michael Frendo (li mhux l-uniku eredi prezunt ta' Michael Frendo) hija wkoll nulla u bla effett stante li ma tissodisfax il-vot ta' l-artikolu 258 tal-Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta.

4. Illi fil-meritu l-ammont mitlub mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni mhux dovut stante li preskritt ai termini ta' l-artikolu 47(2) tal-Kapitolu 318 tal-Ligijiet ta' Malta fil-mod kif ser jigi pruvat waqt it-trattazzjoni ta' dan ir-rikors.

5. Illi fi kwalunkwe kaz, l-ammont mitlub mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni mhux dovut in kwantu t-talba tieghu hija infodata. Illi kif ser jigi pruvat waqt it-trattazzjoni ta' dan ir-rikors, kien hemm snin ta' stimi li l-assessment dwarhom qatt ma gew mgharrfa lill-awturi tar-rikorrenti jew lir-rikorrenti. Apparti dan kien hemm snin ta' stima fejn assessments gew mahruga wara li kien gie nieques l-awtur tar-rikorrenti u mart l-awtur tar-rikorrenti, b'mod li issa qed tintalab il-hlas ta' taxxa lir-rikorrenti ghal zminijiet imbegħda fejn f'dawk minn dawk iz-zminijiet 'I hawn iz-zamma ta' dokumentazzjoni relativa għat-taxxa fuq id-dhul kien diga ghadda gmielu.

Għaldaqstant, għar-ragunijiet premessi u għal dawk li ser jingiebu waqt it-trattazzjoni ta' dan ir-rikors, ir-rikorrenti talab lill-Qorti tichad it-talba tal-Kummissarju tat-Taxxi

Interni ghall-hlas ta' l-ammont ta' sebat elef seba' mijas u sebgha u tletin Liri Maltin (Lm7,737) kif kontenuta fl-ittra ufficjali hawn fuq imsemmija, bl-ispejjez kontra tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni.

**B. RISPOSTA:**

Rat ir-risposta tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni li biha espona:

Illi sa fejn jaf l-intimat, l-status legali tieghu m'huwiex ta' socjeta` jew kumpanija registrata mar-Registratur tal-Kumpaniji, u ghalhekk l-ittra ufficjali ta' l-intimat tat-22 ta' Novembru 2005 tissodisfa r-rekwiziti ta' l-Artikolu 174 (2)(b).

Illi kieku ghall-grazzja ta' l-argument l-allegazzjoni tar-rikorrenti kienet minnha, l-artikolu 175 ta' l-istess Kap 12 jippermetti lill-intimat li jitlob il-Qorti sabiex thallih jeffettwa t-tibdiliet kollha li jkunu mehtiega, dan naturalment dejjem sakemm dawn ma jbiddlux fis-sustanza l-azzjoni jew l-eccezzjonijiet mertu tal-kawza, li pero` ma jkunx il-kaz f'din il-kawza. Ghaldaqstant, in-nullita` ta' l-att invjat mill-initmat ma tkunx tista', anqas f'tali cirkostanza, tigi eccepita.

Illi l-artikolu 258 tal-Kap 12 ma jolqotx il-kaz in kwistjoni stante li l-initmat m'huwiex qiegħed jipprova jirrendi ri-ezegwibbli titolu ezekuttiv izda qiegħed iniedi azzjoni ghall-ksib ta' titolu ezekuttiv.

Illi l-ammont li qed jintalab m'huwiex affattu preskritt, u dan ai termini ta' l-Artikolu 47 (4) ta' l-Att dwar l-Amministrazzjoni tat-Taxxa (Kap 372). Inoltre u fi kwalunkwe kaz, l-eccezzjoni tar-rikorrent hija kontradittorja u ghalhekk inammissibbi, stante li galadarba qed jigi precedentement allegat li l-intimat messu segwa l-procedura kontenuta fl-artikolu 258 dan ifisser li allura r-rikorrent qed jirrikoxxi li l-intimat diga` għandu f'idejh titolu ezekuttiv u għalhekk certament ma jistax issa sussegwentement iqajjem l-eccezzjoni tal-preskrizzjoni.

Illi għar-rigward ta' l-eccezzjoni fuq il-mertu, sa fejn jirrizulta lill-intimat l-ammonti mitluba huma kollha dovuti, u dan irrikonoxxieh anki t-taxpayer involut billi qatt ma saret imqar oggezzjoni wahda ghall-kontijiet li ntbagħtu.

Illi fi kwalunkwe kaz huma m'ghandux ibati spejjez.

Għaldaqstant l-intimat għar-ragunijiet premessi kif ukoll għal dawk li jistgħu jingiebu waqt it-trattazzjoni talab li din il-Qorti tirrespingi r-rikors odjern bl-ispejjez.

Rat l-atti kollha tal-kawza.

Semghet lix-xhieda bil-gurament.

Semghet l-abili difensuri.

Ikkunsidrat

### C. PROVI:

Gie prezentat affidavit ta' Anthony Frendo li fih isseemma li missieru Michael Frendo miet fid-9 ta' Frar 1994. Hu wieħed mill-hdax it-tfal li kellu missieru. Hu qatt ma ra kontijiet u qatt ma sema' lil missieru jsemmi kontijiet mahruga mit-taxxa qabel ma miet. Jaf pero` li wara li miet hallsu t-taxxa tas-successjoni tieghu. L-ewwel darba li sema' fuq it-taxxa dovuta minn missieru kien meta rcieva t-talba min-naha tad-Dipartiment tat-Taxxa b'ittra registrata. Dawn il-fatti jafhom hu personalment.

Gie prezentat affidavit ta' Joseph Frendo fejn isseemma li missieru Michael Frendo miet fid-9 ta' Frar 1994. Ommu Assunta Frendo mietet fit-13 ta' April 1997. Hu wieħed mill-hdax it-tfal li kellu missieru. Matul il-hajja ta' missieru kien jiehu hsieb il-kirjet u c-cnus li kien idahhal missieru mill-proprijeta` li kellu. Dan ix-xogħol għadu jagħmlu sa issa pero` illum iqassam il-flus lil hutu bhala eredi ta' missieru u ommu. Rigward kontijiet tat-taxxa ma jafx li missieru u ommu kellhom xi pendenzi waqt li kienu hajjin. Wara l-mewt tagħhom jaf li rcieva xi kontijiet fis-sena 2000 u hu ghaddiehom lil-**accountant** ta' missieru Ignatius Licari. Dawn il-fatti jafhom hu personalment.

Gie prezentat affidavit ta' Ignatius Licari fejn issemma li meta kien haj is-Sur Michael Frendo kien jghinu jimla **return** ta' taxxa tad-dhul a bazi ta' l-informazzjoni u tad-dokumenti li kien jaghtih. Hu kien izomm il-karti pero` hu kien jiehu hsieb jirrangahom b'mod li jkunu jaghmlu sens u biex l-assessur tat-taxxa jaghraf x'neozju sar u xi qlegh kien hemm. Hu ma kienx izomm dawk id-dokumenti għandu. In-neozju ta' Michael Frendo kien originarjament fit-trobbija tal-bhejjem u mbagħad dahal fil-proprjeta`. Lejn l-ahħar ta' hajtu kien jghix fuq il-kirjet u c-cnus, liema kirjet u cnus eventwalment wirtuhom it-tfal tieghu. Meta miet is-Sur Michael Frendo, is-Sinjura Assunta Frendo ma kemitx talbitu biex jghinha. Meta mietet hi wkoll is-sinjuri Joseph Frendo u Anthony Frendo, tnejn mit-tfal, kien rcevew kontijiet mahruga mill-Ufficju tat-Taxxi Interni, kopji tagħhom annessi ma' l-affidavit u talbu l-ghajjnuna tieghu. Peress li ma kellhomx karti jew **records** tan-neozju ta' Michael Frendo ma setghux johorgu oggezzjoni. Qal pero` li meta kien għadu haj Michael Frendo sa fejn jiftakar hu kien saru xi oggezzjonijiet għal **assessments**. Dan huwa konfermat mill-fatt li Joseph Frendo u Anthony Frendo kien rcevew fis-sena 2000 kontijiet riveduti li huma l-kontijiet annessi ma' l-affidavit. Wara l-istimi tas-snin 1993, 1994 u 1995 is-sinjuri Frendo sa fejn jaf hu qatt ma rcevew **assessment** jew talba ghall-hlas qabel l-ittra ufficjali fis-sena 2005. Meta mar jagħmel il-verifikasi tal-kaz mad-Dipartiment tat-Taxxi Interni, l-ufficjali tad-Dipartiment kien ikkonfermawlu li qatt ma kien bagħtu **assessments** għal dawn is-snin.

Gie prezentat affidavit ta' Ludgardo Mercieca li esebixxa kopja tal-istimi li ntbagħatu lit-**taxpayer** rikorrent mid-Dipartiment tat-Taxxi Interni. Rigward is-sena ta' stima 1985 Ludgardo Mercieca semma li nharget lit-**taxpayer** stima originali għal ammont ta' taxxa ta' Lm512 liema ammont kien kwazi identiku għal dak dikjarat mit-**taxpayer**. Wara xi hlas mit-**taxpayer**, ammont nizel għal Lm402 fl-ittra ufficjali tat-22 ta' Novembru 2005. It-**taxpayer** ma dahħal ebda oggezzjoni għall-istima. Rigward is-sena 1987 inharget lit-**taxpayer** stima originali

ghal ammont ta' taxxa ta' Lm811. Wara xi hlas mit-**taxpayer**, l-ammont nizel ghal Lm611 fl-ittra ufficjali tat-22 ta' Novembru 2005. It-**taxpayer** ma baghatx ir-**return** fil-hin u ma dahhal ebda oggezzjoni ghall-istima. Rigward is-sena ta' stima 1988 inharget lit-**taxpayer** stima originali ghal ammont ta' taxxa ta' Lm769. Wara xi hlas mit-**taxpayer**, l-ammont nizel ghal Lm544 fl-ittra ufficjali tat-22 ta' Novembru 2005. It-**taxpayer** ma baghatx ir-**return** fil-hin u ma dahhal ebda oggezzjoni ghall-istima. Rigward is-sena ta' stima 1989 inharget lit-**taxpayer** stima originali ghal ammont ta' taxxa ta' Lm866. Wara oggezzjoni mit-**taxpayer**, l-ammont nizel ghal Lm40 fl-ittra ufficjali tat-22 ta' Novembru 2005. Imbagħad wara revizjoni sussegwenti ta' l-ammont dovut dan nizel ulterjorment u gie null (0). Għalhekk, fil-prezent m'hemmx ammonti x'jithallsu fuq din is-sena. Rigward is-sena ta' stima 1990 inharget lit-**taxpayer** stima originali ghal ammont ta' taxxa ta' Lm1066. Wara oggezzjoni mit-**taxpayer**, l-ammont nizel għal Lm593. Imbagħad wara revizjoni sussegwenti ta' l-ammont dovut dan nizel għal Lm437. Wara xi hlas mit-**taxpayer**, l-ammont dovut rega' nizel għal Lm247. Għalhekk l-ammont dovut issa nizel u ma baqax Lm518 kif indikat fl-ittra ufficjali tat-22 ta' Novembru 2005. Rigward is-sena 1991 inharget lit-**taxpayer** stima originali għal ammont ta' taxxa ta' Lm413. Wara xi hlas mit-**taxpayer**, l-ammont nizel għal Lm263 fl-ittra ufficjali tat-22 ta' Novembru 2005. It-**taxpayer** ma baghatx ir-**return** fil-hin u ma dahhal ebda oggezzjoni ghall-istima. Rigward is-sena 1992 inharget lit-**taxpayer** stima originali għal ammont ta' taxxa ta' Lm363. L-ammont fuq l-ittra ufficjali tat-22 ta' Novembru 2005 baqa' Lm363. It-**taxpayer** ma baghatx ir-**return** fil-hin u ma dahhal ebda oggezzjoni ghall-istima. Rigward is-sena 1993 inharget lit-**taxpayer** stima originali għal ammont ta' taxxa ta' Lm1938 liema ammont kien assessjat fuq ammont ta' qligh anqas minn dak dikjarat mit-**taxpayer**. L-ammont baqa' Lm1938 fl-ittra ufficjali tat-22 ta' Novembru 2005 baqa' Lm363. It-**taxpayer** ma baghatx ir-**return** fil-hin u ma dahhal ebda oggezzjoni ghall-istima. Rigward is-sena 1994 inharget lit-**taxpayer** stima originali għal ammont ta' taxxa ta' Lm3958 liema ammont kien kwazi identiku minn dak dikjarat mit-**taxpayer**. Wara xi hlas l-ammont nizel għal

Lm2663 fl-ittra ufficjali tat-22 ta' Novembru 2005. It-**taxpayer** ma baghatx ir-**return** fil-hin u ma dahhal ebda oggezzjoni ghall-istima. Rigward is-sena stima 1995 inharget lit-**taxpayer** stima originali ghal ammont ta' taxxa Lm10. L-ammont baqa' Lm10 fl-ittra ufficjali tat-22 ta' Novembru 2005. It-**taxpayer** ma dahhal l-ebda oggezzjoni ghall-istima u lanqas ma baghat il-formoli tat-taxxa. Illi bhala spjegazzjoni ulterjuri tal-fatti suesposti, esebixxa zewg dokumenti immarkati "LM2" u "LM3". Iddikjara li skond id-**database** tal-Gvern CDB l-indirizz ta' Michael Frendo għadu jidher 10, Triq Regionali, Sta. Venera. L-istimi għas-snin in kwistjoni kollha ntbagħtu mid-Dipartiment lit-**taxpayer** fl-indirizzi indikati fid-dokumenti "LM2", u saf fejn jaf hu kollha waslu għandu jew għand l-eredi tieghu hlief għal tliet kontijiet li regħġu lura għand id-Dipartiment ghax kienu **unclaimed**. Dawn jirrelataw għas-snin 1993, 1994 u 1995. Rigward l-1991 u 1992, esebixxa **Mailing List** tad-Dipartiment li tindika li l-istimi għal dawn is-sentejn kienu ntbagħtu lit-**taxpayer** fuq l-indirizz 10, Our Lady, Triq Regionali, Sta. Venera.

#### D. KUNSIDERAZZJONIJIET:

Il-Qorti sejra tibda billi tirreferi għal sentenzi ohra moghtija minnha kif presjeduta, u cioe` Rikors Nru. 258/05FS fl-ismijiet **Emanuel Zammit vs Kummissarju tat-Taxxi Interni** deciza fil-5 ta' Marzu 2007, u Rikors Nru. 450/2006 **Kummissarju tat-Taxxi Interni vs Frank Fenech Camilleri noe** deciza fid-19 ta' Frar 2008. Il-Qorti kienet ikkwotat is-subartikoli 47 (2) u (4) tal-Kap 372 li jghidu hekk:

"(2) Salv kif xort'ohra espressament provdut fl-Atti dwar it-Taxxi u salv b'mod partikolari d-disposizzjonijiet ta' l-artikolu 30(5) u ta' l-artikolu 31(7), l-azzjoni ghall-hlas tat-taxxa, taxxa addizzjonali, imghax jew xi penali tista' tinbeda f'kull zmien mid-data minn meta jsiru dovuti u għandhom jithallsu sa tmien snin minn dik id-data jew, meta tkun saret stima għar-rigward tagħhom, mid-data meta dik l-istima ssir finali u konkluziva."

"(4) meta l-azzjoni msemmija fis-subartikolu (2) u (3) ma tkunx ittiehdet fiz-zmien hekk stipulat, u dak iz-zmien jiskadi fil-31 ta' Dicembru, 2003 jew qabel dik id-data, għaldaqstant, minkejja d-disposizzjonijiet ta' dawk is-

## Kopja Informali ta' Sentenza

subartikoli, l-azzjoni ghall-hlas ta' dik it-taxxa, taxxa addizzjonali imghax jew penali tista' tittiehed sal-31 ta' Dicembru 2005."

Illi r-rikorrent eccepixxa l-preskrizzjoni u fin-nota ta' osservazzjonijiet tieghu tas-17 ta' April 2008 a fol 59 tal-process, sostna li l-perjodu ta' preskrizzjoni ta' tmien snin iddekkorra fil-kaz tat-talbiet kollha. Jirrizulta li Anthony Frendo gie notifikat b'dikjarazzjoni ufficjali tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni permezz ta' ittra ufficjali datata 22 ta' Novembru 2005, u dan ghas-somma ta' LM7,737 rappresentanti taxxa fuq id-dhul jew taxxi provvizerji ghas-snин ta' stima 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994 u 1995. Illi r-rikorrent Anthony Frendo insista fuq il-preskrizzjoni abbazi ta' l-artikolu 47(2) u cioe` fuq il-perjodu preskrittiv ta' tmien snin filwaqt li l-Kummissarju tat-Taxxi Interni sostna li l-ammont li qed jintalab mhux preskritt, u dan ai termini ta' l-emendi l-godda li saru fil-Kap 372, artikolu 47(4).

Fil-kawzi fuq imsemmija, din il-Qorti kienet irriferiet ghal sentenza tal-Qorti tal-Appell, Sede Inferjuri, ta' l-10 ta' Jannar 2007, Appell Civili Numru 266/05 **Kummissarju tat-Taxxi Interni vs Alfred Caruana**, liema kaz għandu hafna konnotati simili ghall-kaz odjern fejn ingħad:

"Finalment il-Qorti trid tagħmilha cara li l-insistenza ripetuta tagħha ghall-fatti tal-kaz, qeqħda ssir biex titneħha l-possibilita` ta' xi ekwivoku, in bazi ghall-precitati konsiderazzjonijiet li jista' jinqala minn min ma jkunx edott mill-impostazzjoni tal-kwistjoni singolari."

Din il-Qorti kienet qalet:

"Sewwa hafna għamlet dik il-Qorti li dahlet taht l-aspetti ta' l-element ta' retroattività` tal-ligijiet ta' natura fiskali u diversi aspetti tal-preskrizzjoni".

Hawnhekk, il-Qorti sejra tikkwota partijiet mill-imsemmija sentenza:

"Huwa desumibbli minn dak li appena nghad illi r-retroattività` ta' ligi ma tesponix ruhha awtomatikament ghac-censura tal-kostituzzjonalita` tagħha. Biex dan

jissuccedi jrid jirrizulta li jkunu gew vjolati precetti kostituzzjonali jew principji inerenti ghall-istat tad-Dritt. In partikulari, il-principju tar-ragonevolezza l-ghala giet dettata l-ligi u dak ta' l-affidament tac-cittadini, jew tal-kontribwenti fil-materji fiskali, fl-istabbilita` u c-certezza ta' l-ordinament guridiku;"

Dan premess, għandu jigi innutat illi I-Qrati tagħna ma baqghux lura milli huma wkoll jissottolineaw certi principji in materja ta' retroattività` ta' ligi fiskali. Minn dak ricerкат il-kwistjoni jidher li qamet fil-kawza, fl-ismijiet **Michele Muscat vs L-Onor. Roberto Briffa, Collettore delle Dogane**, Prim'Awla tal-Qorti Civili deciza fit-12 ta' April 1919. Fiha ingħad li di regola ligi promulgata m'ghandhiex ikollha effett hlief għal quddiem b'mod li ma għandhiex testendi ruhha

"ai fatti già compiuti e consumati: La legge di regola, quindi, non ha effetto retroattivo ed è di diritto volgare il broccardo che 'lex non habet oculus retro.'

Affermata din ir-regola generali ssokta jingħad f'din l-istess sentenza illi:

"quantunque sia in facolta` del legislatore espressamente dichiarare che la legge debba comprendere nel suo impero anche gli atti, che non fossero ancora compiuti, tuttavia i diritti quesiti sono sempre di giustizia dalla legge rispettati."

Issa l-preskrizzjoni fis-sistema legali Maltija hija mezz procedurali ta' helsien mill-azzjoni. Kawza tal-principju tal-preskrizzjoni l-attur ma jkunx jista' aktar jottjeni r-rimedju li jixtieq permezz tal-proceduri legali. L-artikolu 1145 tal-Kap 16 qabel ma jelenka kif jispiccaw l-obbligazzjonijiet isemmi li:

"barra mill-effetti tal-kundizzjoni rizoluttiva, u mill-effetti tal-preskrizzjoni l-obbligazzjonijiet jispiccaw ..."

Fl-imsemmija sentenza **Kummissarju tat-Taxxi Interni vs Alfred Caruana**, dik il-Qorti għamlet rassenja ta' gurisprudenza relevanti u qalet:

"L-ewwelnett għal dak li hi proposizzjoni ta' ligi, m'hemmx dubju li wieħed mill-obbjetivi tal-preskrizzjoni hu dak li

wiehed jehles minn azzjoni meta l-kreditur ma jkunx ezercita l-jedd tieghu ghal zmien li tghid ill-ligi [Artikolu 2107(2), Kodici Civili]. Jidher minn dan, kif konkordi wkoll fil-gurisprudenza tal-Qrati tagħna, illi l-indoli ta' l-eccezzjoni tal-preskrizzjoni hi wahda procedurali. F'dan il-kuntest, il-Qorti jidhrilha li għandha tissenjala dawn il-precedenti li gejjin:

(1) Fis-sentenza **Philip Agius nomine vs Avv. Dr. Joseph A. Micallef nomine**, 20 ta' Frar 1952, il-Qorti tal-Kummerc, sedenti l-Onor. Imhallef William Harding, irrimarkat illi “l-preskrizzjoni liberatorja hija attinenti mhux għas-sustanza ta' l-obbligazzjoni, imma ghall-azzjoni. Infatti, l-artikolu 1188 Kodici Civili (fil-prezent Artikolu 1145) isemmi s-seba' modi ta' estinzjoni tal-obbligazzjonijiet, u fosthom ma jikkomprendix il-preskrizzjoni, ghalkemm isemmi l-preskrizzjoni biss in vija ta' riserva tal-effetti tagħha. Mhux biss, imma l-Artikolu 2212 (illum l-Artikolu 2107) tal-Kodici jiddefinixxi **expressis verbis** il-preskrizzjoni liberatorja bhala mezz sabiex wiehed jehles minn azzjoni.”

(2) Il-kwistjoni qamet ukoll fis-sentenza **Carmelo Agius Fernandez et vs Avukat Dr. Filippo Nicolo Buttigieg**, Prim' Awla Qorti Civili, 13 ta' April 1953. Intqal fiha illi “l-fondament tal-preskrizzjoni estintiva.....hu l-interess li jitqiegħed tmiem ghall-proponibilita` tal-azzjoni, biex l-istat guridiku tal-affarijet li jkun ezista għal hafna zmien ma jkunx jista' jigi skonvolt mill-ezercizzju tardiv tal-azzjoni”;

(3) Fis-sentenza imbagħad, **Ester Degabriele et vs Joseph Rizzo**, 26 ta' Frar 1965, il-Qorti ta' l-Appell, Sede Civili, irriteniet dan: “Mingħajr ma l-Qorti tidhol fid-diskussjoni dottrinali jekk il-preskrizzjoni estintiva hiex biss eccezzjoni kif hemm min isostni, inkella għandhiex ukoll funżjoni ta' dritt materjali, huwa cert illi l-eccezzjoni tal-preskrizzjoni għandha funżjoni importantissima processwali. Ta' min jirrileva li fil-Kodici tagħna, il-preskrizzjoni (estintiva) hija definita bhala mezz sabiex wiehed jehles minn azzjoni, mhux kif jingħad fil-Kodici Taljan, minn obbligazzjoni”.....

Dik il-Qorti fl-istess kawza qalet hekk:

“Dan ghaliex l-istimi mill-Kummissarju kienu hargu, u gew ukoll notifikati, fl-1994, u kien biss wara hdax-il sena illi l-appellat indenja jibghat l-att gudizzjarju interruttiv, meta skond is-subinciz (2) ta’ l-Artikolu 47, l-azzjoni tieghu kienet allura gja estinta. Minn dak dedott, din il-Qorti għandha raguni serja tahseb ghall-anqas fl-ambitu tal-fattispeci tal-kaz **de quo**, illi l-iskop veru ghall-introduzzjoni fil-ligi tas-subinciz (4) ta’ l-Artikolu 47 ma kienx dak issugerit mill-appellant izda pjuttost, biex tagħmel tajjeb ghall-inerzja ta’ min fid-Dipartiment, kien responsabbi biex jassikura l-hlas tad-debitu. Kieku dan kellu jigi applikat jigi li l-ligi saret retroattivamente ghall-ommissjoni jew inazzjoni li avverat ruhha taht il-ligi, qabel id-dħul fis-sehh tad-disposizzjoni agguntiva, u dan ma jidhirx li hu ragonevoli u wisq anqas accettabbli. Ara a propozitu f’dan l-istess sens id-decizjoni fl-ismijiet **A.B. vs Nutar Vincenzo Gatt noe**, Appell, 17 ta’ Ottubru 1957 li, incidentalment kienet tittratta wkoll minn kwistjoni ta’ l-estensjoni taz-zmien preskrittiv, anke jekk f’dak il-kaz si trattava minn talba tat-**taxpayer** għar-rifuzjoni tat-taxxa minnu mhalla in eccess ta’ dak dovut....”

Din il-Qorti taqbel ma’ dak kollu msemmi fil-kawza tal-**Kummissarju tat-Taxxi Interni vs Alfred Caruana**. Il-principju tal-preskrizzjoni kien gie mdahhal fil-ligi minħabba li mhux sewwa li affarijiet jibqghu indeterminati għal zmien twil. Huwa gust li wara t-trapass ta’ certu zmien dipenedenti mic-cirkostanzi li għalihom huwa riferibbli l-kaz il-kwistjoni tigi magħluqa b'mod definittiv. Dan jassumi iktar importanza fejn wieħed ikun obbligat li biex jipprova dak li qal ikollu jipproduci dokumenti u mhux sewwa li wara li jkun ghadda l-perjodu preskrittiv il-legislatur f’oggetti ta’ natura fiskali jdahhal dispozizzjonijiet retroattivi ghall-fatti li irrizultaw precedentement taht kif kienet il-ligi dak iz-zmien. Kul sistema guridika għandha jkollha certezza tal-principji legali u r-retroattivita` hija element eccezzjonali. Ara f’dan ir-rigward **Kolpinghuis Nijmegen B.V.** (Kaz nru. 80/86) deciza mill-Qorti Ewropea fit-8 ta’ Ottubru 1987 (paragrafu 13).

Kien għalhekk, fil-kaz ta’ Caruana l-Qorti kkonkludiet:

“F'dan il-kumpless kollu tal-principji affermati tad-dritt u wkoll fuq l-interpretazzjoni tagħha tal-fatti din il-Qorti tara li f'dan il-kaz partikolari, u l-Qorti tagħmel debita enfasi fuq dan, ma kellux ikollu applikabilita` d-dispost tas-subinciz (2) ta' l-istess artikolu. Ghalkemm certament, il-Qorti tappreżza li l-ingranagg amministrattiv ta' dipartimenti kbar, bhal ma hu dak tat-Taxxi Interni, mhux dejjem jahdem b'mod mghaggel, min-naha l-ohra, hi tal-ferma konvinzjoni li fi stat ta' dritt il-legislazzjoni ma għandhiex issir biex, temporanjament tkopri d-deficjenzi li jkunu jezistu u biex, bhal f'dan il-kaz tinnewtralizza “**quanto fosse posto in essere a norma di legge**” (**Kollez. Vol. XXIV p11 p16**), daqskemm biex tittutela ahjar r-relazzjonijiet tal-partijiet involuti. Minn dak li rrizultalha, ma jistax ragonevolment zgur jingħad li l-agġunta fil-ligi bl-Att II ta' -2004 hi, f'dan il-kaz, predisposta u voluta fl-interess tal-appellant **taxpayer** imma ghall-harsien rigidu u esklussiv tal-**fisco**. Hu l-kaz allura li din il-Qorti tiddiskosta ruhha mill-konkluzjoni raggunta mill-ewwel Qorti referibbilment f'dan il-kaz.....”

L-imsemmi artikolu 47(2) jipprovdi li l-azzjoni għall-hlas ta' taxxa ecc. tista' tinbeda f'kull zmien mid-data minn meta jsiru dovuti u għandhom jithallsu sa tmien snin minn dik id-data.....

Issa fil-kaz odjern, l-ittra ufficjali hija datata 22 ta' Novembru 2005, u t-taxxi referibbli huma għas-snin ta' stima 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995. Irrizulta wkoll li kienu saru xi oggezzjonijiet għal **assessments**, hekk kif xehed Ignatius Licari, li kien jiehu hsieb il-karti u **r-records** ta' Michael Frendo. Fil-fatt, jirrizulta li Joseph Frendo u Anthony Frendo kienu rcevew kontijiet riveduti fis-sena 2000 (fol 19 sa 26). Fil-fatt, ma jirrizultax anqas li ntbagħatu stimi tas-snин 1993, 1994, 1995 mid-Dipartiment tat-Taxxi Interni lir-rikorrent. Din il-Qorti hi tal-fehma li l-fatt li hargu stimi riveduti tant snin wara minhabba l-oggezzjoni li kien għamel it-**taxpayer**, ma jintitolax lill-Kummissarju tat-Taxxi Interni li jigi mingħajr limitu fil-ligi ghall-ammont ta' zmien li jista' jiehu biex johrog kont revedut. Li kieku wieħed jinterpretar b'mod kif qed jippretendi l-Kummissarju tat-

## Kopja Informali ta' Sentenza

Taxxi Inteni li mhemmx limitu ta' zmien biex oggezzjoni tigi processata konna naslu fi stat li I-Kummissarju jista' jdum mitt sena u xorta wahda ma tiddekorrix il-preskrizzjoni. It-terminu ta' tmien snin huwa fatali u fih trid tkun saret it-talba permezz ta' l-ittra ufficjali ghax altrimenti t-**taxpayer** ikun intitolat li jissolleva l-eccezzjoni dwar il-preskrizzjoni.

Ghalhekk, huwa evidenti li l-grupp ta' taxxi riferibbli ghas-snин ta' stima bejn l-1985 u l-1995, huma preskriitti.

### E. KONKLUZJONIJIET:

Ghal dawn il-motivi tichad l-eccezzjoni ta' l-intimat peress li l-bazi ta' l-azzjoni hija l-preskrizzjoni u ghalhekk qed tirreferi ghall-eccezzjoni dwar il-preskrizzjoni kif elenkata fir-raba' paragrafu a fol 6 tal-process.

Tilqa' t-talba tar-rikorrent u tiddikjara t-talba tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni preskritta u ghalhekk tilqa' t-talba tar-rikorrent.

Stante n-natura tal-kaz spejjez bla taxxa.

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----